



for the carrier HMM Co., Ltd.

HMM VIETNAM

ACB BUILDING, 15 HOANG DIEU, HONG BANG DISTRICT, HAI PHONG CITY, VIETNAM.

Delivery Order

CHỦ KHAI THÁC :	Số bill	HMM SHIPPING VIỆT NAM CO., LTD	Date : 2023-09-14						
TÊN KHÁCH HÀNG	Số Bill	Bill Date	Customer Ref. No.						
OCEAN AGRICULTURAL TRADE COMPANY LIMITED AREA 1, CAT QUE COMMUNE HOAI DUC DISTRICT HA NOI VIETNAM	HDMUBUEA01243800	2023-06-28							
Tên Khách hàng (dòng đầu tiên)	TÊN TÀU	NGÀY ĐẾN							
	CONTI CRYSTAL V#0133E	2023-09-07							
	NƠI NHẬN	CẢNG XẾP HÀNG							
	BUENOS AIRES, ARGENTINA	BUENOS AIRES, ARGENTINA							
	CẢNG DỠ HÀNG	ĐỊA ĐIỂM GIAO HÀNG							
	HAI PHONG, VIETNAM	HAI PHONG, VIETNAM							
	CẢNG NHẬN HÀNG								
	CANG LACH HUYEN 02ND FL, SNP CORP LE HON PHONG STREET, THANH TO WARD, HAIPHONG								
SỐ LỆNH (MÃ NHẬN CONTAINER)	TÊN HÀNG / QUY CÁCH ĐÓNG GÓI								
HMM00262553	Số lệnh = Mã nhận cont MUNG BEANS								
THÔNG TIN CONTAINER									
SỐ CONTAINER	SỐ SEAL	LOẠI CONT	CBM	SỐ KIẾN	TRỌNG LƯỢNG HÀNG(KG)	BÃI HA	HẠN LƯU CONT RỎNG	HẠN LƯU CONT ĐẦY	HẠN LƯU BÃI
HDMU2810933	ABS94240	20DC	33.200	1,008	25,040.000	VNHPHJVD	2 ngày	0ngày	2023-09-15
KOCU2064905	ABS94238	20DC	33.200	1,008	25,040.000	VNHPHJVD	2 ngày	0ngày	2023-09-15
KOCU2178390	ABS94236	20DC	33.200	1,008	25,040.000	VNHPHJVD	2 ngày	0ngày	2023-09-15
TEMU1489669	ABS94239	20DC	33.200	1,008	25,040.000	VNHPHJVD	2 ngày	0ngày	2023-09-15
TỔNG CỘNG		5	Container	5,040	125,200.000				
* THÔNG TIN BÃI HẠ RỎNG									
HMM Code	TÊN BÃI HA RỎNG	SỐ ĐIỆN THOẠI		VỊ TRÍ HA BÃI					
VNHPHJVD	TAN CANG HMM DEPOT Ha Doan - Dong Hai 2 ...	+84 911991319		HAI PHONG, ...					
GHI CHÚ QUAN TRỌNG									
Notice for Delivery									
Phần dành cho khách hàng (vui lòng đọc kỹ)									
1. Kiểm tra vị trí container trên website cảng trước khi nhận hàng.									
2. Đối chiếu số container và số seal thực tế trước khi nhận hàng.									
3. Khách hàng cam kết hoàn trả container đúng thời hạn và địa điểm, thanh toán phí lưu cont/ lưu bãi, phí sửa chữa cont phát sinh.									
4. Khi hạ rỗng, xuất trình cho depot phiếu EIR (Full) lúc lấy hàng.									
5. Trường hợp khách hàng có yêu cầu giữ cont rỗng tại depot để thực hiện giám định, vui lòng liên lạc với HMM trong vòng 03 ngày.									
6. Nhận container hàng tại cảng trước 23:59 pm. Thời hạn trả rỗng tính từ ngày sau ngày lấy container hàng nhập									
Phần dành cho Depot									
1. Chỉ nhận container được chỉ định trả về quý depot									
2. Kiểm tra kỹ và thực hiện nghiêm thời hạn trả rỗng, depot sẽ bồi hoàn cho HMM tiền lưu rỗng nếu có sai sót cho trả rỗng quá hạn.									
3. Trong trường hợp miễn cước Depot vui lòng tạm thu thêm phí sửa chữa theo thực tế phát sinh.									
THÔNG TIN LIÊN HỆ:									
CÔNG TY TNHH HMM SHIPPING VIỆT NAM- Chi nhánh HẢI PHÒNG									
Tầng 5, 15 Hoàng Diệu (ACB Building), Minh Khai, Hồng Bàng, Hải Phòng									
Tel: 84-225-3569215/16- 0225.3747166 Fax: 84-225-3569217									
Bộ phận hàng nhập: Ext: 1/ Email: hphinb@hmm21.com Kế toán hóa đơn, gia hạn: Ext: 2/ Email: hphacc@hmm21.com									
Sửa chữa, trả cước: Ext: 5/ Email: hpheqp@hmm21.com									

THÔNG TIN CONTAINER

<u>SỐ CONTAINER</u>	<u>SỐ SEAL</u>	<u>LOẠI CONT</u>	<u>CBM</u>	<u>SỐ KIẾN</u>	<u>TRỌNG LƯỢNG HÀNG(KG)</u>	<u>BÃI HA</u>	<u>HẠN LƯU CONT RONG</u>	<u>HẠN LƯU CONT ĐẦY</u>	<u>HẠN LƯU BÃI</u>
TTNU1187260	ABS94237	20DC	33.200	1,008	25,040.000	VNHPHJVD	2 ngày	0ngày	2023-09-15
TỔNG CỘNG		5	Container	5,040	125,200.000				